

## Ваші DSHS пільги на грошові виплати або Допомогу з харчуванням Your DSHS Cash or Food Benefits

ІМ'Я ТА ПРИЗВИЩЕ КЛІЄНТА (ГОЛОВИ СІМ'І)

ІДЕНТИФІКАЦІЙНИЙ НОМЕР КЛІЄНТА

**Грошові субсидії DSHS Програма TANF, грошові виплати для біженців (Refugee Cash), грошова допомога особам похилого віку, сліпим та інвалідам (ABD Cash), програма для осіб, які вчинили правопорушення (Diversion)**

### Пільги DSHS на допомогу з харчуванням

**Мета**

Відділ DSHS надає допомогу грошовими виплатами для осіб із низьким доходом, які мають право на участь у програмах державної допомоги.

Ці пільги допомагають вам сплачувати витрати на основні життєві потреби (RCW 74.04.770).

Програму грошової допомоги TANF слід використовувати тільки для надання пільг дітям, про яких ви піклуєтесь. Ми можемо вимагати доказ, що ви користуєтесь програмою грошової допомоги TANF для задоволення потреб дітей (RCW 74.12.260).

**Належне використання**

Ви можете користуватися своєю грошовою допомогою, щоб сплачувати витрати на основні життєві потреби, наприклад:

- Тимчасове житло
- Одяг
- Бензин
- Підтримання домашнього побуту
- Їжа
- Особиста гігієна
- Транспортування
- Витрати на працевлаштування

**Протизаконне використання**

Згідно RCW 74.08.580 є протизаконним використання карток електронної передачі пільг (EBT) для:

- Азартної гри. Брати участь у азартній грі включає купівлю квитків лотереї, ярликів, бінго, гонки, гру в казино та інші види азартної гри на отримання шансу, як записано в RCW 9,46, 67,16 and 67,70.
- Купівлі послуг для татуїровки, проколювання частин тіла (пірсинг) або малюнків на шкірі.
- Придбання сигарет або тютюну.
- Придбання алкогольних напоїв.
- Придбання товарів або послуг у:
  - Тавернах.
  - Магазинах для продажу пива або вина, які не є авторизованими магазинами SNAP або WIC.
  - Нічних клубах.
  - Агенціях, що пропонують заставу в борг.
  - Установах для азартних ігор.
  - Місцях для розваг дорослих осіб із демонстрацією еротичних сцен.
  - Будь-якому місці, куди вхід особам до вісімнадцяти років заборонений.
    - Наприклад, у магазинах із продажу марихуани, де продаються марихуана та/або продукти на основі марихуани.

**Мета**

Пільги DSHS на допомогу з харчуванням включають:

- Основні продукти харчування (Basic Food).
- Програму допомоги з харчуванням для легальних іммігрантів (Food Assistance Program for legal immigrants, FAP).
- Проект допомоги за об'єднаною заявою в штаті Вашингтон (Washington Combined Application Project, WASHCAP).
- Перехідна програма допомоги з харчуванням (Transitional Food Assistance, TFA).

Ці програми допомагають людям із низьким доходом купувати продукти за допомогою карток електронної передачі пільг (electronic benefits transfer, EBT).

**Належне використання**

Ви або члени вашої сім'ї можуть користуватися програмою допомоги з харчуванням для придбання харчових продуктів у місцях роздрібної торгівлі, які затверджені Міністерством сільського господарства, їжі та послуг харчування США (US Department of Agriculture, USDA, Food and Nutrition Service, FNS).

Ви можете користуватися своїми пільгами, щоб купити:

- Хліб та вироби, каші.
- Фрукти та овочі.
- Сир, молоко та інші молочні продукти.
- М'ясо, рибу, птицю та яйця.
- Більшість харчових продуктів, що є сирими харчовими приправами.
- Насіння та рослини, з яких вирощують харчові продукти.

**Протизаконне використання**

Наступне є незаконним:

- Використання допомоги в харчуванні з будь-якою іншою метою, окрім придбання їжі для членів сім'ї, які відповідають критеріям участі в програмі.
- Продаж або спроба продажу своєї карти EBT.
- Обмін свої пільг або продуктів, придбаних за допомогою вашої карти EBT, на будь-що цінне (торгівля). Приклади протизаконної торгівлі включають обмін пільг на харчування на гроші, ліки або зброю.
- Надання своїх пільг будь-кому, хто не є членом вашої сім'ї.
- Використання допомоги на харчування з метою придбання предметів, які не є харчовими продуктами. Приклади включають наступне: сигарети, тютюн, пиво, вино, інші алкогольні напої, предмети домашнього побуту, мило, паперові продукти, вітаміни, ліки або їжу для домашньої тварини.
- Використання допомоги на харчування для виплати по кредитах.



<b>Грошові субсидії DSHS</b> <b>Програма TANF, грошові виплати для біженців (Refugee Cash), грошова допомога особам похилого віку, сліпим та інвалідам (ABD Cash), програма для осіб, які вчинили правопорушення (Diversion)</b>	<b>Пільги DSHS на допомогу з харчуванням</b>
<p><input type="checkbox"/> <b>Покарання за протизаконне використання</b> Якщо ви протизаконним або неналежним чином скористаєтесь своєю картою EBT або грошима з вашої картки EBT, ми можемо:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Призначити захисника коштів - особу, яка отримуватиме виплати з метою контролю вашої грошової допомоги.</li> <li>• Вимагати доказів, що підтверджують використання вашої субсидії для дітей, про яких ви піклуєтесь.</li> <li>• Припинити виплату ваших грошових пільг.</li> <li>• Вчинити юридичний позов, в тому числі судове переслідування.</li> </ul> <p><input type="checkbox"/> <b>Кошти за послуги банкомату (Automated Teller machine, ATM) для отримання грошей із EBT</b> Коли ви користуєтесь своєю картою EBT для отримання грошей із ATM:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Власник ATM або банк, в якому працює банкомат, також можуть нарахувати доплату за послуги.</li> <li>• Департамент не виплачує й не компенсує доплати, нараховані за користування ATM.</li> <li>• В деяких магазинах після використання картки можна отримати гроші готівкою без оплати за послугу.</li> </ul>	<p><input type="checkbox"/> <b>Покарання за протизаконне використання</b> Якщо ви навмисно використовуєте свою допомогу на харчуванням неналежним чином, ви можете:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Бути вимушені повернути будь-які кошти, отримані вами неналежним чином.</li> <li>• Бути дискваліфікованим(-ою) і втратити свої пільги: <ul style="list-style-type: none"> <li>○ Принаймні на рік.</li> <li>○ До кінця вашого життя.</li> <li>○ Бути дискваліфікованим(-ою), навіть коли ви переїдете в інший штат.</li> </ul> </li> <li>• Бути оштрафованим(-ою).</li> <li>• Бути суб'єктом, проти якого вчинено юридичний позов, в тому числі судове переслідування.</li> </ul> <p>Відділ DSHS буде працювати спільно з уповноваженими органами або особами штату, місцевими та федеральними органами, щоб розглянути та покарати торгівлю пільгами допомоги з харчуванням.</p>
<p>Підписуючись нижче, я визнаю, що мені пояснили, як належним та законним чином користуватись грошовими та харчовими пільгами DSHS. Я розумію правильне використання пільг та покарання за протизаконне використання. Я розумію, що відмова підписати цей документ не впливатиме на мої права стосовно отримання пільг DSHS. Всі особи, які не підписують цю форму, все одно залишаються суб'єктами до програми або судових покарань через протизаконне використання пільг.</p> <p>Я розумію, що моя картка EBT надає відділу DSHS інформацію про мої трансакції, в тому числі щодо місця, де використано картку. Я розумію, що відділ DSHS застосує цю інформацію та дані щодо моїх вимог стосовно заміни карток, з метою розслідування неналежного використання грошових субсидій або харчових пільг.</p>	
ПІДПИС ЗАЯВНИКА	ДАТА

Відмовився підписати; ініціали співробітника відділу DSHS \_\_\_\_\_